الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

البيانات المالية المرحلية الموجزة

٣١ مارس ٢٠٠٨

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

البيانات المالية المرحلية الموجزة
كما في ٣١ مارس ٢٠٠٨

المحتويات	*الصفحة*
تقرير المراجعة لمدققي الحسابات المستقلين	١
الميزانية العمومية المرحلية الموجزة	٢
بيان الدخل المرحلي الموجز	٣
بيان نتائج التأمين المرحلي الموجز	٤
بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز	٥
بيان التغيرات في حقوق المساهمين المرحلي الموجز	٦
إيضاحات	٧ - ٩

ص. ب : ٣٨٠٠
الطابق ٣٢
أبراج الإمارات
شارع الشيخ زايد
دبي
الإمارات العربية المتحدة

تليفون : ٤٠٣٠٣٠٠ (٤) ٩٧١+
فاكس : ٣٣٠١٥١٥ (٤) ٩٧١+
إنترنت: www.ae-kpmg.com

السادة المساهمين
الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

تقرير مراجعة مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية المرحلية الموجزة

مقدمة

لقد قمنا بمراجعة الميزانية العمومية المرحلية الموجزة المرفقة لـــ الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع) ("الشركة") كما في ٣١ مارس ٢٠٠٨ وكذلك البيانات المرحلية الموجزة للدخل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ (البيانات المالية المرحلية الموجزة). إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعرض هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية". بينما تنحصر مسؤوليتنا في التعبير عن استنتاجنا حول هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة بناءاً على أعمال المراجعة التي قمنا بها.

نطاق أعمال المراجعة

لقد قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي حول ارتباطات المراجعة رقم ٢٤١٠ "مراجعة البيانات المالية المرحلية المنجزة من قبل مدقق الحسابات المستقل للشركة". تنطوي مراجعة البيانات المالية المرحلية الموجزة على استفسارات، بصورة رئيسية من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، والقيام بإجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة أقل بشكل كبير من نطاق التدقيق الذي يتم القيام به وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق وبالتالي فإن المراجعة لا تمكننا من الحصول على تأكيدات بأننا سنكون على دراية بكافة الأمور الهامة التي يمكن التعرف عليها من خلال التدقيق، وبالتالي فإننا لا نبدي رأياً تدقيقياً.

الاستنتاج

بناءاً على مراجعتنا ، لم يسترع انتباهنا ما يجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة المرفقة كما في ٣١ مارس ٢٠٠٨ لم يتم إعدادها، من كافة النواحي المادية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية".

2 3 APR 2008

فيجندرانات مالهوترا
رقم التسجيل: ٤٨ ب

كيه بي ام جي عضو في كيه بي أم جي العالمية، مؤسسة سويسرية تعاونية
جميع الحقوق محفوظة

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

الميزانية العمومية المرحلية الموجزة

كما في ٣١ مارس ٢٠٠٨

	إيضاح	(غير مدققة) ٣١ مارس ٢٠٠٨ درهم	(مدققة) ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧ درهم
الموجودات			
الممتلكات والمعدات		١,٦٨٢,١٥٤	١,٧٥٧,٢٥٥
العقارات الاستثمارية		٦٠,٠٠٠,٠٠٠	٨٦,٠٠٠,٠٠٠
الاستثمارات المحتفظ بها للاستحقاق		-	٣,٦٥٦,٢٩٥
الاستثمارات المتاحة للبيع		٨٠,٧٤٢,٣٣٦	٦٠,١٠٥,٩٠٠
الاستثمارات المبينة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر	٦	١١٩,٦٠٠,٥٨٩	١٠٥,٣١٠,٢٤٥
الذمم المدينة التجارية		١٠١,٩٩٩,٥٨٢	٨٤,٢٧٩,٤٧٨
المستحق من طرف ذو علاقة		٨,٤٠٨,٧٩١	٩,٥٣٣,٢٩٧
الذمم المدينة الأخرى		٦٠,٠٨٧,٦٥٤	٤٣,٤٦٨,٨٣٦
حصة شركات إعادة التأمين من التعويضات تحت التسوية		٨٤,٣٩٦,٥٧٥	٨٠,٩٠٤,٢٧٢
نقد في الصندوق ولدى البنك		٨٤,٤٣٧,١٤١	١٤٧,٠٠٢,٩٢٩
إجمالي الموجودات		٦٠١,٣٥٤,٨٢٢	٦٢٢,٠١٨,٥٠٧
المطلوبات			
الحسابات الدائنة والمستحقات		١٠١,٩٨٢,٧٥١	١٠٣,٦٤٨,٦١١
احتياطي أقساط غير مكتسبة		٧٨,٠٩٩,٣٦٠	٧٢,٥٤٨,٢٨٩
احتياطي التعويضات تحت التسوية		١١٤,٢٩٥,٧٧٩	١٠٨,٥٥٣,٩٢٤
صندوق التأمين على الحياة		٢٣,٩٦٤,٦٧٢	٢١,٣٧٨,٨٠٧
إجمالي المطلوبات		٣١٨,٣٤٢,٥٦٢	٣٠٦,١٢٩,٦٣١
صافي الموجودات المستخدمة		٢٨٣,٠١٢,٢٦٠	٣١٥,٨٨٨,٨٧٦
ممولة من قبل:			
حقوق المساهمين			
رأس المال		١٢١,٧١٦,٠٠٠	١٢١,٧١٦,٠٠٠
الاحتياطي القانوني		٢٩,٢٧٢,٤٦٧	٢٩,٢٧٢,٤٦٧
الاحتياطي العام		٢٨,٦٥٦,٤٨١	٢٨,٦٥٦,٤٨١
احتياطي القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع		٢,٢٧٠,٢٢٣	-
الأرباح المحتجزة		١٠١,٠٩٧,٠٨٩	١٣٦,٢٤٣,٩٢٨
		٢٨٣,٠١٢,٢٦٠	٣١٥,٨٨٨,٨٧٦

لقد تمت المصادقة على هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة بتاريخ 23 APR 2008.

خالد جاسم محمد بن كلبان
رئيس مجلس الإدارة

د. عبد الزهراء علي
المدير العام

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ٩ جزءا لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة.
إن تقرير المراجعة لمدققي الحسابات المستقلين مدرج على الصفحة ١.

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

بيان الدخل المرحلي الموجز
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٨

	(غير مدققة) فترة الثلاثة شهور المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٨ درهم	(غير مدققة) فترة الثلاثة شهور المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٧ درهم
التأمين ضد الحريق	٣٩٠,٨٩٥	٤٧٣,٤٣٣
التأمين البحري	٥١٠,٢٧٦	٥٢٨,٣٦٥
الحوادث والمسؤوليات	٩,٢٥٢,٩١٢	٦,٣٣٥,٥٩٨
التأمين على الحياة الفردي والجماعي	٦,٧٩٨,٥٨٨	١,٩٨٩,٥٦٤
اجمالي أرباح التأمين	١٦,٩٥٢,٦٧١	٩,٣٢٦,٩٦٠
إيرادات الفائدة والإيرادات أخرى	١,٣٧٠,٨٢٦	١,٥٢٩,٩٧٣
الإيرادات الاستثمارية	-	١,١٠٨,٩٩٥
خسائر غير محققة عن استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر	(٩,٩٨٥,١٤٤)	(٤,٢٨٠,٤٣٢)
أرباح من بيع عقارات استثمارية	٥,٧٤٩,٦٥٣	-
إيرادات تأجير عقارات استثمارية (صافية)	٢٣٠,٨٨٦	٣٢٥,٣٧٤
	١٤,٣١٨,٨٩٢	٨,٠١٠,٨٧٠
المصروفات العمومية والإدارية	(٧٧٩,٣٣١)	(٤٦٠,٩٧٧)
صافي أرباح الفترة	١٣,٥٣٩,٥٦١	٧,٥٤٩,٨٩٣

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ٩ جزءا لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة.

إن تقرير المراجعة لمدققي الحسابات المستقلين مدرج على الصفحة ١.

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

بيان نتائج التأمين المرحلي الموجز

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٨

	التأمين ضد الحريق درهم	التأمين البحري درهم	التأمين ضد الحوادث والمسؤوليات درهم	التأمين على الحياة الفردي والجماعي درهم	الإجمالي ٢٠٠٨ درهم	الإجمالي ٢٠٠٧ درهم
أقساط التأمين المكتتبة	٣,٥٤٦,٥٦٩	١,٧٨٤,١٣٢	٦٥,٤٤٤,٣٧٤	١٧,٧٥٢,٩٧١	٨٨,٥٢٨,٠٤٦	٧٣,٣٦٠,٨٦٧
ناقصاً: حصة إعادة التأمين	(٣,٣٤٨,٣٠٠)	(١,٤٧٥,٣٩١)	(١٦,٢١٧,٧٣٦)	(١٠,٠٥٧,٩٨٣)	(٣١,٠٩٩,٤١٠)	(٢٨,٣١٠,١٥٧)
صافي أقساط التأمين	١٩٨,٢٦٩	٣٠٨,٧٤١	٤٩,٢٢٦,٦٣٨	٧,٦٩٤,٩٨٨	٥٧,٤٢٨,٦٣٦	٤٥,٠٥٠,٧١٠
زائداً: احتياطي الأقساط غير المكتسبة في بداية الفترة	٢١٧,٨٠٩	٢٧٧,٤٨٣	٦٨,٩٢٨,٨٦٥	٣,١٢٤,١٣٢	٧٢,٥٤٨,٢٨٩	٤٨,٥٠٨,٢٢٧
ناقصاً: احتياطي الأقساط غير المكتسبة في نهاية الفترة	(٢٠٢,٩٥٦)	(٤٥٠,٣١٤)	(٧٣,١٩٤,٩٨٦)	(٤,٢٥١,١٠٢)	(٧٨,٠٩٩,٣٥٨)	(٦٠,٢٦٥,٩٨٢)
صافي الأقساط المكتسبة	٢١٣,١٢٢	١٣٥,٩١٠	٤٤,٩٦٠,٥١٧	٦,٥٦٨,٠١٨	٥١,٨٧٧,٥٦٧	٣٣,٢٩٢,٩٥٥
العمولات المكتسبة	٨٤٠,٦٤٥	٥٥٣,٣٧٧	٢,٦٢٠,٢٨٢	٦,٩٥٧,٨٣٣	١٠,٩٧٢,١٣٧	٦,٢٦٣,٩١٧
إجمالي إيرادات التأمين	١,٠٥٣,٧٦٧	٦٨٩,٢٨٧	٤٧,٥٨٠,٧٩٩	١٣,٥٢٥,٨٥١	٦٢,٨٤٩,٧٠٤	٣٩,٥٥٦,٨٧٢
المطالبات المدفوعة	(١,٢٠٦,٨٥٢)	(٣٥٠,٤٤٦)	(٣٠,٨٢٨,٣٥٠)	(٣,٩٦٩,٥٠٦)	(٣٦,٣٥٥,١٥٤)	(٢٧,٩٥٨,٤٧٧)
ناقصاً: حصة إعادة التأمين	١,١٢٦,١١٧	٣٠٠,١١٩	٣,٨٢٨,٠٢٠	٢,٩١٨,٩٠٠	٨,١٧٣,١٥٦	٩,٦٦١,٠٥٩
صافي المطالبات المدفوعة	(٨٠,٧٣٥)	(٥٠,٣٢٧)	(٢٧,٠٠٠,٣٣٠)	(١,٠٥٠,٦٠٦)	(٢٨,١٨١,٩٩٨)	(١٨,٢٩٧,٤١٨)
زائداً: المطالبات تحت التسوية في بداية الفترة	٥٥٥,٥٠١	٧٠٧,٢٩٢	٢٥,٨٠٤,٨٩٢	٥٨١,٩٦٦	٢٧,٦٤٩,٦٥١	١٩,٩٥٦,٢٩٤
ناقصاً: المطالبات تحت التسوية في نهاية الفترة	(٦٤١,٨٣٤)	(٦٠٥,٢٢١)	(٢٧,٩٤٦,٤٧٧)	٧٠٥,٦٧١	(٢٩,٨٩٩,٢٠٣)	(٢١,٠٦٢,٠١٠)
صافي المطالبات المتكبدة	(١٦٧,٠٦٨)	٥١,٧٤٤	(٢٩,١٤١,٩١٥)	(١,١٧٤,٣١١)	(٣٠,٤٣١,٥٥٠)	(١٩,٤٠٣,١٣٥)
العمولات المدفوعة	(٢٥٦,٦٥٦)	(١١٠,٤٤٩)	(٣,٦٨٩,٥٩٨)	(١,٣٢٧,٥٢٩)	(٥,٣٨٤,٢٣٢)	(٣,٩١٣,٩٧٣)
	(٤٢٣,٧٢٤)	(٥٨,٧٠٥)	(٣٢,٨٣١,٥١٣)	(٢,٥٠١,٨٤٠)	(٣٥,٨١٥,٧٨٢)	(٢٣,٣١٧,١٠٨)
زائداً: صندوق التأمين على الحياة في بداية الفترة	-	-	-	٢١,٣٧٨,٨٠٧	٢١,٣٧٨,٨٠٧	١١,٨٣٦,٥٩١
ناقصاً: صندوق التأمين على الحياة في نهاية الفترة	-	-	-	(٢٣,٩٦٤,٦٧٢)	(٢٣,٩٦٤,٦٧٢)	(١٣,٢٦٨,٦٨٩)
صافي صندوق التأمين على الحياة	-	-	-	(٢,٥٨٥,٨٦٥)	(٢,٥٨٥,٨٦٥)	(١,٤٣٢,٠٩٨)
إجمالي مصروفات التأمين	(٤٢٣,٧٢٤)	(٥٨,٧٠٥)	(٣٢,٨٣١,٥١٣)	(٥,٠٨٧,٧٠٥)	(٣٨,٤٠١,٦٤٧)	(٢٤,٧٤٩,٢٠٦)
فائض التأمين	٦٣٠,٠٤٣	٦٣٠,٥٨٢	١٤,٧٤٩,٢٨٨	٨,٤٣٨,١٤٦	٢٤,٤٤٨,٠٥٩	١٤,٨٠٧,٦٦٦
المصروفات الإدارية	(٢٣٩,١٤٨)	(١٢٠,٣٠٦)	(٥,٤٩٣,٣٧٦)	(١,٦٣٩,٥٥٨)	(٧,٤٩٥,٣٨٨)	(٥,٤٨٠,٧٠٦)
أرباح التأمين	٣٩٠,٨٩٥	٥١٠,٢٧٦	٩,٢٥٢,٩١٢	٦,٧٩٨,٥٨٨	١٦,٩٥٢,٦٧١	٩,٣٢٦,٩٦٠

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ٩ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة.

إن تقرير المراجعة لمدققي الحسابات المستقلين مدرج على الصفحة ١.

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٨

	(غير مدققة) لفترة الثلاثة شهور المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٨	(غير مدققة) لفترة الثلاثة شهور المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٧
	درهم	درهم
الأنشطة التشغيلية		
صافي أرباح الفترة	١٣,٥٣٩,٥٦١	٧,٥٤٩,٨٩٣
تسويات لـ:		
الاستهلاك	٢٠٤,٧٨١	٢١٢,٨٧٥
الأرباح من بيع عقارات استثمارية	(٥,٧٤٩,٦٥٣)	-
الخسائر غير المحققة من الاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر	٩,٩٨٥,١٤٤	٤,٢٨٠,٤٣٢
الزيادة في احتياطي أقساط التأمين غير المكتسبة وصندوق التأمين على الحياة	٨,١٣٦,٩٣٦	١٣,١٨٩,٨٥٣
	٢٦,١١٦,٧٦٩	٢٥,٢٣٣,٠٥٣
التغيرات في الذمم المدينة التجارية ومديني الأطراف ذات العلاقة	(١٦,٥٩٥,٥٩٨)	(٥,٤١٧,١٨٤)
التغيرات في الذمم المدينة الأخرى	(١٦,٦١٨,٨١٨)	(٢,٩٥٤,٦٠١)
التغيرات في الحسابات الدائنة والمستحقات	(١,٦٦٥,٨٦٠)	(٧,٥٠٤,٨١٦)
التغيرات في صافي المطالبات تحت التسوية	٢,٢٤٩,٥٥٢	١,١٠٥,٧١٧
صافي التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية	(٦,٥١٣,٩٥٥)	١٠,٤٦٢,١٦٩
الأنشطة التمويلية		
توزيعات الأرباح المدفوعة	(٤٨,٦٨٦,٤٠٠)	-
صافي التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية	(٤٨,٦٨٦,٤٠٠)	-
الأنشطة الاستثمارية		
شراء استثمارات محتفظ بها للاستحقاق	٣,٦٥٦,٢٩٥	-
شراء استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر	(٢٤,٢٧٥,٤٨٨)	(١,٠٤٤,٩٢٧)
شراء ممتلكات ومعدات	(١٢٩,٦٨٠)	(٣١,١٦٨)
متحصلات من بيع عقارات استثمارية	٣١,٧٤٩,٦٥٣	-
شراء استثمارات متاحة للبيع	(١٨,٣٦٦,٢١٣)	-
صافي التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية	(٧,٣٦٥,٤٣٣)	(١,٠٧٦,٠٩٥)
صافي (النقص)/الزيادة في النقد وما يعادله	(٦٢,٥٦٥,٧٨٨)	٩,٣٨٦,٠٧٦
النقد وما يعادله في بداية الفترة	١٤٧,٠٠٢,٩٢٩	٥٨,٥١٣,٩٢٣
النقد وما يعادله في نهاية الفترة	٨٤,٤٣٧,١٤١	٦٧,٨٩٩,٩٩٩
ويشتمل النقد وما يعادله على:		
نقد في الصندوق	١,٧٥٣,٩٠٤	١,٦٤١,٤٠٤
نقد لدى البنك	٣٢,٨٣٠,٨٨٤	٦٦,٢٥٨,٥٩٥
ودائع ثابتة	٤٩,٨٥٢,٣٥٣	-
	٨٤,٤٣٧,١٤١	٦٧,٨٩٩,٩٩٩

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ٩ جزءا لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة.

إن تقرير المراجعة لمدققي الحسابات المستقلين مدرج على الصفحة ١.

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

بيان التغيرات في حقوق المساهمين المرحلي الموجز
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٨

	رأس المال درهم	احتياطي قانوني درهم	احتياطي عام درهم	احتياطي القيمة العادلة درهم	أرباح محتجزة درهم	الإجمالي درهم
كما في ١ يناير ٢٠٠٧	١٠١,٤٣٠,٠٠٠	١٨,٣٦١,٤٥٦	١٧,٧٤٥,٤٧٠	(٦٤٩,٣٧٢)	٧٢,٧٤١,٨٤١	٢٠٩,٦٢٩,٣٩٥
صافي أرباح الفترة	-	-	-	-	٧,٥٤٩,٨٩٣	٧,٥٤٩,٨٩٣
توزيعات الأرباح المدفوعة	-	-	-	-	-	-
إصدار أسهم منحة	٢٠,٢٨٦,٠٠٠	-	-	-	(٢٠,٢٨٦,٠٠٠)	-
احتياطي القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع	-	-	-	(٢٩٧,٤١١)	-	(٢٩٧,٤١١)
كما في ٣١ مارس ٢٠٠٧	١٢١,٧١٦,٠٠٠	١٨,٣٦١,٤٥٦	١٧,٧٤٥,٤٧٠	(٩٤٦,٧٨٣)	٦٠,٠٠٥,٧٣٤	٢١٦,٨٨١,٨٧٧
كما في ١ يناير ٢٠٠٨	١٢١,٧١٦,٠٠٠	٢٩,٢٧٢,٤٦٧	٢٨,٦٥٦,٤٨١	-	١٣٦,٢٤٣,٩٢٨	٣١٥,٨٨٨,٨٧٦
صافي أرباح الفترة	-	-	-	-	١٣,٥٣٩,٥٦١	١٣,٥٣٩,٥٦١
توزيعات الأرباح المدفوعة	-	-	-	-	(٤٨,٦٨٦,٤٠٠)	(٤٨,٦٨٦,٤٠٠)
احتياطي القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع	-	-	-	٢,٢٧٠,٢٢٣	-	٢,٢٧٠,٢٢٣
كما في ٣١ مارس ٢٠٠٨	١٢١,٧١٦,٠٠٠	٢٩,٢٧٢,٤٦٧	٢٨,٦٥٦,٤٨١	٢,٢٧٠,٢٢٣	١٠١,٠٩٧,٠٨٩	٢٨٣,٠١٢,٢٦٠

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ٩ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة.

إن تقرير المراجعة لمدققي الحسابات المستقلين مدرج على الصفحة ١.

الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع)

إيضاحات *(تشكل جزءاً من البيانات المالية)*

١. الوضع القانوني والأنشطة الرئيسية

إن الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع) ("الشركة") هي شركة مساهمة عامة مسجلة بموجب القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٨ لسنة ١٩٨٤ وتعديلاته في إمارة دبي وذلك اعتباراً من ١٢ سبتمبر ٢٠٠١.

لقد تأسست الشركة أساساً كشركة خاصة ذات مسؤولية محدودة مسجلة بموجب القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٨ لسنة ١٩٨٤ ، وتعديلاته ، في إمارة دبي .

تقوم الشركة بجميع أنواع التأمين على الحياة والتأمينات العامة وفقاً لأحكام القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٩ لسنة ١٩٨٤ الخاص بشركات ووكلاء التأمين.

يقع المكتب المسجل للشركة في البرج الأخضر ، ص.ب. ١٥٤ دبي ، الإمارات العربية المتحدة.

٢. بيان التوافق

تم إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية ، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية". وهي لا تشتمل على كافة المعلومات المطلوبة للبيانات المالية السنوية الكاملة ويتعين قراءتها جنبا إلى جنب مع البيانات المالية للشركة عن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧.

٣. السياسات المحاسبية الهامة

لقد تم تطبيق السياسات المحاسبية وطرق الاحتساب بصورة متسقة من قبل الشركة عند إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة مقارنة بآخر بيانات مالية سنوية للشركة.

تم إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة بدرهم الإمارات.

٤. التقديرات

يتطلب إعداد البيانات المالية المرحلية الموجزة من الإدارة وضع الأحكام والتقديرات والافتراضات التي تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ المعلنة للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات. وقد تختلف النتائج الفعلية عن تلك التقديرات.

عند إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة ، فإن الأحكام الهامة الموضوعة من قبل الإدارة في تطبيق السياسات المحاسبية الخاصة بالشركة والمصادر الرئيسية لعدم اليقين في التقديرات كانت هي نفس السياسات المحاسبية المطبقة على البيانات المالية كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧.

٥ معاملات الأطراف ذات العلاقة

تقوم الشركة في سياق الأعمال الاعتيادية بتحصيل الأقساط وتسديد المطالبات والدخول في معاملات مع شركات أخرى تقع ضمن تعريف الأطراف ذات العلاقة المتضمن في المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤. تعتقد إدارة الشركة أن شروط تلك المعاملات لا تختلف بصورة هامة عن تلك التي كان يمكن الحصول عليها من أطراف أخرى. فيما يلي تفاصيل المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة:

٥. معاملات الأطراف ذات العلاقة (تابع)

	(غير مدققة) فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٨ درهم	(غير مدققة) فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٧ درهم
أقساط تمت بالنيابة عن شركات المساهمين	١١,٥٥٠,٣٣٦	٧,٢٥٨,١٧١
تعويضات مدفوعة لشركات المساهمين	٥,٣٥٦,٤٤٥	١٤,٩٧٧
مصروفات الإدارة (صافية)	٤٥,٠٠٠	٤٣,٥٠٠
مكافأة أعضاء مجلس الإدارة وموظفي الادارة الرئيسيين (بما في ذلك التعويضات)	٦٥٧,٠٩٨	٦٣٦,٥٧٢
إيرادات الفوائد	٩٤٤,١٩٦	٦٣١,٨٤٧
مصروفات الفوائد	٣٥,٨١٠	١,٨٤٣

٦. استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر

في ٣١ مارس ٢٠٠٨، تم الاحتفاظ بأسهم بمبلغ ٥,٠ مليون درهم باسم أحد أعضاء مجلس الإدارة وذلك بغرض المصلحة النفعية للشركة.

٧. الارتباطات والالتزامات الطارئة

عقود تأجير بصفة مستأجرين

يتم دفع إيجارات عقود التأجير التشغيلية غير القابلة للإلغاء كما يلي:

	(غير مدققة) ٣١ مارس ٢٠٠٨ درهم	(مدققة) ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧ درهم
أقل من سنة	١,٠١٣,٠٨٣	٥٠١,٩٩٦

تستأجر الشركة مكاتبها بموجب عقد تأجير تشغيلي. وتمتد عقود التأجير عادةً لفترة سنة مع خيار تجديد عقد التأجير بعد ذلك التاريخ. ويتم عادةً زيادة / تخفيض إيجارات عقود التأجير سنوياً بحيث تعكس الإيجارات السائدة في السوق.

٧. الارتباطات والالتزامات الطارئة (تابع)

عقود تأجير بصفة مؤجرين

تقوم الشركة بتأجير عقاراتها الاستثمارية بموجب عقود تأجير تشغيلية.

فيما يلي الإيجارات السنوية المستلمة بموجب عقود التأجير التشغيلية غير القابلة للإلغاء:

	(غير مدققة) ٣١ مارس ٢٠٠٨ درهم	(مدققة) ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧ درهم
أقل من سنة	-	٧٥١,١٦١

الارتباطات الرأسمالية

إن الارتباطات الرأسمالية كما في ٣١ مارس ٢٠٠٨ بلغت لا شيء *(٢٠٠٧: لا شيء)*.

الضمانات

	(غير مدققة) ٣١ مارس ٢٠٠٨ درهم	(مدققة) ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧ درهم
خطابات ضمان	٧,٦٣٠,٠٠٠	٧,٧٤٥,٠٠٠

هنالك ودائع ثابتة بمبلغ ١٠ مليون درهم *(٢٠٠٧: ١٠ مليون درهم)* محجوزة كضمان للضمانات المذكورة أعلاه.

تشتمل الضمانات على مبلغ ٧,٥ مليون درهم *(٢٠٠٧: ٧,٥ مليون درهم)* لصالح وزارة الاقتصاد.

إن الشركة ، على غرار شركات التأمين الأخرى ، تدخل كمدعى عليها في عدد من القضايا القانونية فيما يتعلق بأنشطتها التأمينية. ويتم وضع مخصص على أساس كل حالة على حدة عندما يكون من الممكن أن ينتج في النهاية خسارة على الشركة من حيث التدفقات الخارجة للموارد الاقتصادية وعندما يكون من الممكن إجراء تقدير موثوق لمبلغ التدفقات الخارجة.

٨. المعلومات حسب القطاع

حسب الأعمال

لقد تم الإفصاح عن المعلومات حسب القطاع فيما يتعلق بأقسام الأعمال على الصفحة ٤ "بيان نتائج التأمين المرحلي الموجز" من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة.

حسب المنطقة الجغرافية

لا يوجد لدى الشركة قطاعات جغرافية حيث أن الشركة تزاول كافة عملياتها داخل دولة الإمارات العربية المتحدة.

لم يتم عرض معلومات القطاعات بالنسبة للموجودات والمطلوبات في هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة نظراً لعدم توفر تلك المعلومات.